



1/700 WATER LINE SERIES 022

# ASHIGARA あしがら

JMSDF  
DEFENSE SHIP  
海上自衛隊  
護衛艦

WATER LINE SERIES



※イラストと製品は異なる所があります。

### 組み立てる前に必ずお読み下さい。

- 組み立てモデルですので、作る前に組み立て説明書をお読み下さい。
- 部品を取り出した後のビニール袋は、小さな子供が頭から被ったりすると窒息する危険がありますので、破り捨てして下さい。
- 部品はきれいに切り取り、切り取ったあとのクズは捨てして下さい。
- 部品は商品の都合上やむなく尖っている所がありますので危険です。使用目的以外は、絶対に遊ばないで下さい。特に小さなお子様のいる家庭では注意して下さい。
- 部品の切り取りにはニッパーを使用し、バリ等の余分な部品はナイフ、ヤスリ等で仕上げます。また、ニッパー、ナイフ、ヤスリ等を不用意に取り扱うと、刃先等で手、指、足等を切る可能性がありますので10才以下の方は、保護者の方が行って下さい。
- 小さな部品がありますので、誤って飲み込まないように注意して下さい。窒息などの危険があります。誤飲の危険がありますので、対象年齢未満のお子様には絶対に与えないで下さい。
- (接着剤、塗料を使用する場合は、下記に注意して下さい。)  
接着剤、塗料は口の中に入れて下さい。中毒の危険があります。  
接着剤、塗料が目に入った時は、すぐに大量の水で洗い流して、医師に相談して下さい。  
閉め切った室内では使用しないで下さい。中毒の危険があります。  
近くでの火の使用も絶対に止めて下さい。引火する危険があります。
- 直射日光の当たる場所や、高温・多湿になる場所には放置しないで下さい。

### Important Information to be Read before Assembling this Product

- This model needs to be assembled. Read the assembly instructions before beginning to assemble it.
- After taking the product out of the plastic bag, tear the plastic bag and discard it, since there will be a danger of suffocation if young children place the bag over their head.
- Cleanly clip the parts from the trees, and discard the trees after all the parts have been clipped.
- Due to manufacturing circumstances it is unavoidable that there will be sharp places which will be dangerous. Be sure not to play with the contents such as by using them for other purposes. Households with young children should be particularly careful.
- Use nippers for removing parts, and finish any burr remaining on parts using a knife or file.
- Because the mishandling of nippers, cutter knives or files may result in sharp edges cutting hands, fingers, or legs, children younger than 10 years old should have the work carried out by a parent or guardian.
- As the kit contains small parts, take care not to swallow them by mistake, since there may be a danger of choking. Due to the danger of mistakenly swallowing parts, be absolutely certain not give them to children younger than the target age.
- (In the situation where you use cement or paints, take care of the following points)  
Do not put cement or paint in your mouth, since there will be a danger of poisoning.  
If cement or paint gets in your eyes, immediately wash it away with a large amount of water and consult a doctor.  
Do not use cement or paint in enclosed rooms, since there will be a danger of poisoning.  
Absolutely do not use cement or paint near sources of flame, since there will be a danger of ignition.
- Do not leave the product in locations subject to direct sunlight or in places with high temperatures or much humidity.

### Information importante à lire avant de monter ce modèle :

- Ce modèle doit être assemblé. Lisez les instructions de montage avant de commencer l'assemblage.
- Après déballage du kit, veillez à vous débarrasser des sacs en plastique pour éviter tout risque d'étouffement des enfants en bas âge qui pourraient les placer sur leur tête.
- Détachez soigneusement les branches d'arbres, et jetez les déchets.
- En raison des conditions de fabrication, certaines pièces possèdent des parties pointues qui peuvent être dangereuses. S'assurer de ne pas jouer avec le contenu en l'utilisant pour d'autres buts. Les familles ayant des enfants en bas âge devront faire très attention.
- Utilisez une pince coupante pour dégrapper les pièces, et éliminez toutes les bavures résiduelles sur les pièces à l'aide d'un couteau de modélisme ou d'une lime. Puisqu'une manipulation incorrecte des pinces, des couteaux de modélisme ou des limes peut se produire, il y a risque de blessure des mains, des doigts ou des jambes, les enfants de moins de 10 ans devront demander à leurs parents ou leur gardien d'effectuer les travaux.
- Ce kit contient de petites pièces, ne convient pas à des enfants en-dessous de l'âge prévu pour l'usage de ce produit: risque d'étouffement. Du fait d'un risque d'étouffement, soyez absolument sûr de ne pas les donner aux enfants plus jeunes que l'âge prévu pour l'usage de ce produit.
- Lorsque vous utilisez de la colle et des peintures, suivez attentivement les points suivants :  
La colle et les peintures ne doivent pas être ingérées, car il y a un risque d'empoisonnement.  
Si la colle ou les peintures entrent en contact avec les yeux, lavez avec une grande quantité d'eau et contactez immédiatement un docteur.  
N'utilisez pas la colle ou les peintures dans des endroits fermés, car il y a un risque d'empoisonnement, veillez à travailler dans un endroit bien ventilé ou près d'une fenêtre ouverte.  
N'utilisez pas la colle ou les peintures près de sources de chaleur ou d'une flamme, car il y a un risque d'incendie.
- Ne laissez pas ce produit dans des endroits exposés directement à la lumière du soleil ou dans des endroits à forte température ou humides.

### Wichtige Information vor dem Montieren dieses Modellbausatzes:

- Dieses Modell muss montiert werden. Lesen Sie vor der Montage die Montageanweisungen durch.
- Nach dem Entfernen der Teile des Modellsatzes reißen Sie die Plastikverpackungstüte auf, um zu verhindern, dass kleine Kinder damit spielen und sie sich über den Kopf ziehen; dabei besteht Erstickungsgefahr.
- Lösen Sie die Bausatzteile vorsichtig aus den Spritzlingen und entsorgen Sie den Abfall.
- Herstellungsbedingung ist es unvermeidlich, dass es scharfkantige Stellen gibt, die gefährlich sein können. Stellen Sie sicher, den Inhalt nicht zu anderen als den vorgesehenen Zwecken zu verwenden. Bausätze wegen verschluckbarer Kleinteile außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Verwenden Sie eine Kneifzange zum Entfernen von Teilen und entfernen Sie Grate mit einem Messer oder einer Feile. Durch falschen Umgang mit Kneifzangen, Schneidmessern oder Feilen können scharfe Kanten mit Verletzungsgefahr entstehen. Daher nicht geeignet für Kinder unter 10 Jahren und nur unter Aufsicht eines erfahrenen Erwachsenen.
- Der Bausatz enthält verschluckbare Kleinteile. Es besteht Erstickungsgefahr! Bewahren Sie die Teile daher außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Bei Verwendung von Klebstoffen und Lacken achten Sie auf die folgenden Punkte:  
Klebstoffe und Lacke dürfen nicht verschluckt werden, da Vergiftungsgefahr besteht.  
Falls Klebstoffe oder Lacke in die Augen geraten, sofort mit viel fließendem Wasser ausspülen und anschließend einen Arzt aufsuchen.  
Klebstoffe und Lacke dürfen nicht an geschlossenen Orten verwendet werden, da beim Einatmen Vergiftungsgefahr besteht.  
Klebstoffe und Lacke dürfen nicht in der Nähe offener Flammen verwendet werden, da Entzündungsgefahr besteht.
- Legen Sie das Produkt nicht im direkten Sonnenlicht oder an Orten mit hohen Temperaturen oder Luftfeuchtigkeit ab.

### 組装前请务必阅读。

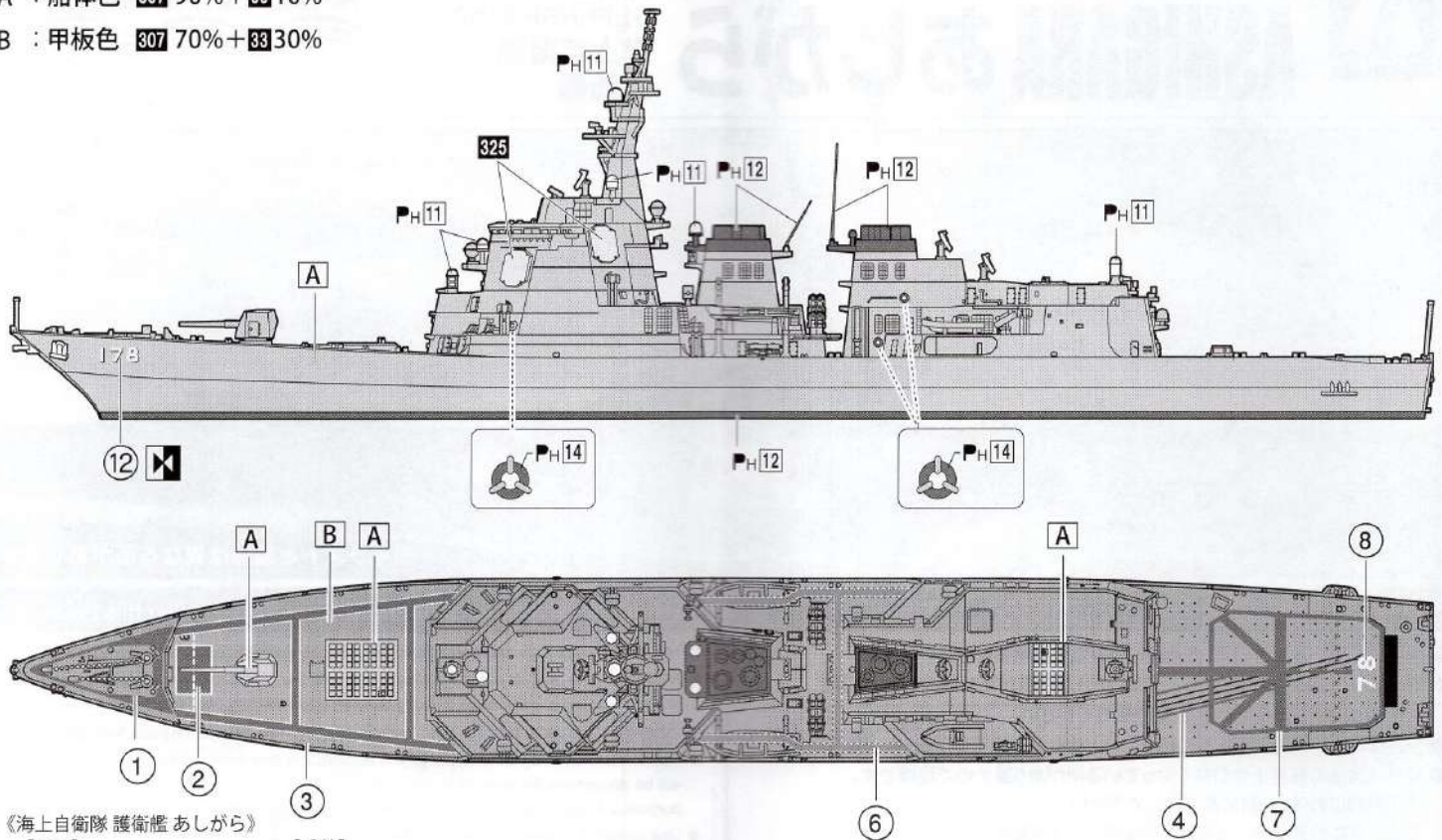
- 本品为组裝模型。組裝前請閱讀組裝說明書。
- 取出組裝零件後的塑料袋，若被套在幼兒的頭上，會有窒息的危險，應立即剪破丟棄。
- 正確剪下組裝零件，並丟棄剩餘的殘品。
- 根據產品各部的組配，有些尖突零件比較危險，除組裝外，嚴禁玩耍，特別是有幼童的家庭更應注意。
- 應使用鉗子裁前各部零件，毛邊等多餘部分用刻刀、錐刀加工。使用鉗子、刻刀、錐刀時應注意安全，防止刀尖、刀刃划破手脚指頭。未滿14歲的兒童應在家長的指導下進行組裝。
- 防止誤食微小零件，否則會有窒息的危險，誤食很危險，嚴禁讓未滿對象年齡的兒童玩耍這些零件。
- (使用粘劑、塗料時應注意以下事項。)  
不要將粘劑、塗料放入口中，否則會有中毒的危險。  
粘劑、塗料不慎進入眼內時，應立即用大量清水沖洗後及時就醫。  
不要在密封的房間內使用，否則會有中毒的危險，嚴禁在近火處使用，否則會引起火災。
- 禁止放置在直射陽光、高溫、潮濕等處。

(株)アオシマ文化教材社 〒420-0922 静岡市葵区流通センター12番3号  
AOSHIMA BUNKA KYOZAI Co. Ltd. 12-3 RYUTSU CENTER, AOI-KU, SHIZUOKA CITY, SHIZUOKA 420-0922, JAPAN

塗装説明 Painting Anstrich Peinture 塗・色

A : 船体色 307 90%+33 10%

B : 甲板色 307 70%+33 30%



《海上自衛隊 護衛艦 あしがら》

【要目】

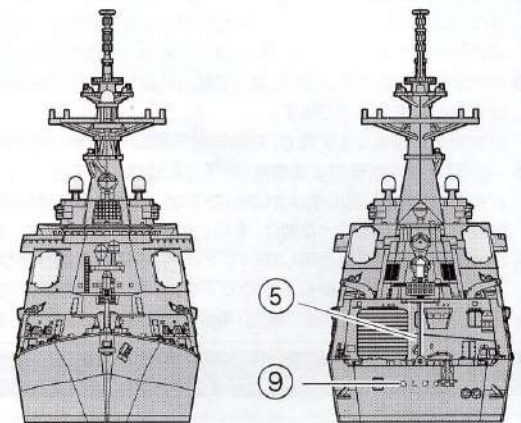
基準排水量：7,750t  
 全長：165m  
 全幅：21m  
 主機：ガスタービン 4基 2軸  
 出力：100,000 馬力  
 速力：30kt

【兵装】

イージス装置一式  
 VLS 装置一式  
 高性能 20 ミリ機関砲 2基  
 SSM 装置一式  
 62 口径 5 インチ砲 1基  
 水上発射管 2基

《使用色》 Paint Colors Verwendete Farben Couleurs utilisées 使用颜色

| Creos | Japanese        | English           | German            | French                    | Chinese (Simplified) |
|-------|-----------------|-------------------|-------------------|---------------------------|----------------------|
| H 8   | C 8 シルバー        | SILVER            | SILBER            | ARGENT                    | 銀色                   |
| H 11  | C 62 つや消し白      | Flat White        | Matt Weiß         | Bianc Mat                 | 亚白色                  |
| H 12  | C 33 つや消し黒      | Flat Black        | Matt Schwarz      | Noir Mat                  | 亚黑色                  |
| H 14  | C 59 オレンジ       | Oreng             | Oreng             | Oreng                     | 橘黄色                  |
| H 51  | C 11 ガルグレー      | Light Gull Gray   | Helles Mowen Gra  | Gris mouse clair brillant | 淡海鹽色                 |
| H 52  | C 12 オリーブドラブ    | Olive Drab        | Olive Drab        | Oliva Paludo              | 橄欖色                  |
| H 56  | C 72 ミディアムブルー   | Intermediate Blue | Intermediate Blue | Azul Intermedio           | 中藍色                  |
| H 57  | C 73 エアクラフトグレー  | Air Craftgray     | Flugzeug Grau     | Gris Avion                | 飛機色                  |
| H 61  | C 35 明灰白色       | IJN Gray          | IJN Grau          | Gris IJN                  | 亮灰白色                 |
|       | 307 グレー FS36320 | Gray FS36320      | Grau FS36320      | Gris FS36320              | 灰色 FS36320           |
|       | 308 グレー FS36375 | Gray FS36375      | Grau FS36375      | Gris FS36375              | 灰色 FS36375           |
|       | 325 グレー FS26440 | Gray FS26440      | Grau FS26440      | Gris FS26440              | 灰色 FS26440           |
|       | 320 濃松葉色        | Dark Green        | Dunkelgrün        | Vert foncé                | 暗緑                   |
|       | 321 黄土色         | Light Brown       | Hellbraun         | Marron clair              | 淡褐                   |



- 水性ホビーカラーと **Mr.COLOR** はまぜられません。
- H□ は株式会社 GSIクレオス 水性ホビーカラーの色番号です。
- C■ は **Mr.COLOR** の色番号です。
- ★ 塗料およびプラモデル用接着剤は別にお買い求め下さい。
- 工具、塗料についての詳しい使用方法は、各商品の説明をご覧ください。
- Can't mix AQUEOUS HOBBY COLOR and Mr. Color.
- H□ is the color number of AQUEOUS HOBBY COLOR of GSI Creos Corporation
- C■ is the color number of Mr. Color of GSI Creos Corporation
- ★ As this kit does not include any paint and/or glue, please buy them by separately.
- Please see the instructions of each product for the use of tools and paints in details.

《パーツのお問合せ・ご注文について》

お届けには1週間前後かかります。

部品を紛失・破損された方は、右記の必要部品に○を付け、住所、氏名、電話番号を明記し、ハガキ又は FAXにてお申し込み下さい。(コピーでも可)アオシマWEBからもお申し込みいただけます。

お電話でのお申し込みはご遠慮下さい。 ●アオシマWEB URL: <http://www.aoshima-bk.co.jp>

※パーツの複数注文、改造目的のご購入はご遠慮下さい。

※商品の代金は先払いになります。ご注文いただいた商品の請求明細

振込用紙をお送り致しますので、先にお支払いをお願い致します。

※部品価格には消費税が含まれております。※別途、送料が必要となります。

※パーツの仕様(成型色等)、料金は予告なく変更となる場合があります。

お問合せ  
ご注文は  
コチラから!



（株）アオシマ文化教材社 お客様サービスセンター(平日9:00-16:00)  
 〒420-0922 静岡県葵区流通センター12-3  
 TEL: 054-263-2595 FAX: 054-265-5230 E-Mail: [service@mail.aoshima-bk.co.jp](mailto:service@mail.aoshima-bk.co.jp)

**SERVICE AFTER THE SALES** Only claims can be accepted. Not for Sales. Please contact the local dealer where you bought.

1/700 WATER LINE SERIES No.022 JMSDF DEFENSE SHIP ASHIGARA

|        |         |        |         |                         |
|--------|---------|--------|---------|-------------------------|
| Tree A | 13-1609 | Tree F | 13-1610 | Ballast                 |
| Tree B | 13-1609 | Tree G | 13-1610 | Assembling instructions |
| Tree C | 13-1609 | Tree H | 09-0347 |                         |
| Tree D | 13-1609 | Tree I | 13-1609 |                         |
| Tree E | 13-1610 |        |         |                         |

シリーズ名・番号 1/700 ウォーターラインシリーズ No.022

商品名 海上自衛隊 護衛艦 あしがら

|                     |      |        |      |
|---------------------|------|--------|------|
| A 部品船体 (13-1609)    | 500円 | デカール   | 600円 |
| B 部品甲板 (13-1609)    | 800円 | バラスト   | 500円 |
| C 部品艦橋 (13-1609)    | 400円 | 航空自衛隊機 | 800円 |
| D 部品透明 (13-1609)    | 300円 | 取扱説明書  | 200円 |
| E 部品後部構造物 (13-1610) | 800円 |        |      |
| F 部品煙突 (13-1610)    | 800円 |        |      |
| G 部品艦尾 (13-1610)    | 300円 |        |      |
| H 部品 (09-0347)      | 500円 |        |      |
| I 部品艦尾 (13-1609)    | 800円 |        |      |

For Japanese use only

【コード:004722】 2021.09.ME

□□□-□□□□

住所 \_\_\_\_\_

電話番号 ( ) \_\_\_\_\_

氏名 \_\_\_\_\_



### 作る前にご用意下さい

Prepare these tools before assembly.  
Bitte vor dem Zusammenbau bereitlegen.  
Préparez avant d'assembler.  
制作前请准备好。



**カッター/ニッパー/ピンバイス**  
Cutter / Nipper / Pin vice (1 mm)  
Teppichmesser/ Kneifzange  
Un cutter / un nipper  
切刀/ 钳子



**プラモデル用接着剤**  
Plastic model cement  
Klebstoff für Plasticmodelle  
L'adhésif pour modèles en plastique  
塑料模型用粘剂

### 使用マーク Explanation of a mark Erklären von Zeichen Explication de Marque 印・明

- 注意してください。 Caution. Attention. 请注意。
- X2** 組作ります。 Make 2 sets. Produire 2 séries. Machen 2 Paare. 作2組。
- D** デカールを貼る。 Place a decal here. Mettre l'autocollant. Aufkleben ein Dekal. 贴标签。
- 反対側もあります。 There is the reverse side. Aussi le côté opposé. 另一侧也有。
- 穴を開けます。 Drill a hole. Percer un trou. 开孔。
- 接着しません。 Do not adhere. Ne pas coller. Aufkleben nicht. 不粘。
- 切り離します。 Cut to remove. Séparer. Schneiden und trennen. 切开。
- どちらか選びます。 Choose either one. Choisir entre deux. 任选其一。
- 矢印の方向は艦首を指しています。 Direction of arrow indicates the bow. La proue est indiquée par une flèche. 箭头所标的方向为船头。

### 部品図 PARTS LIST 組み立てる前に部品・デカール等、キット内容をよくお確かめ下さい。 Please confirm the product contents with the following PARTS LIST before assembly.

万一、欠品や不良品がありましたらお客様サービスセンターまでご連絡下さい。

|                                       |  |  |   |  |   |  |
|---------------------------------------|--|--|---|--|---|--|
| <b>A 部品 /Tree A</b><br>(13-1609)<br>1 | <b>B 部品 /Tree B</b><br>(13-1609)<br>2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15 | <b>C 部品 /Tree C</b><br>(13-1609)<br>7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21<br><b>D 部品 /Tree D</b><br>(13-1609)<br>1, 2, 3<br><b>H 部品 /Tree H</b><br>(09-0347)<br>39, 40, 41, 42, 43 | <b>E 部品 /Tree E</b><br>(13-1610)<br>1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32 | <b>G 部品 /Tree G</b><br>(13-1610)<br>1, 2, 3, 4, 5<br><b>F 部品 /Tree F</b><br>(13-1610)<br>1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39 | <b>I 部品 /Tree I</b><br>(13-1609)<br>1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39 | <b>航空自衛隊機</b><br><br><b>日章旗</b><br>デカール<br><br><b>パラスト</b><br>あしがらデカール |
|---------------------------------------|--|--|---|--|---|--|

### 組み立て Zusammenbau Assembly Assemblage 組み立てには特に指示がある場合を除いて接着剤を使用して下さい。 Pour assembler, employez de l'adhésif hors le cas indiqué en particulier. 组装时除有特别指示外, 请使用粘剂。

Use glue to attach the parts, except as indicated. Bitte benutzen Sie Klebstoff zum Zusammenbau, wenn nicht anders angegeben.

**1**

ORN-6 TACAN: アンテナ  
F3  
NOLQ-2B: 電波探知妨害装置  
F6  
F13

**3**

F23, E28, F39, F40, E1, E5, OPS-28: 対水上レーダー, E21

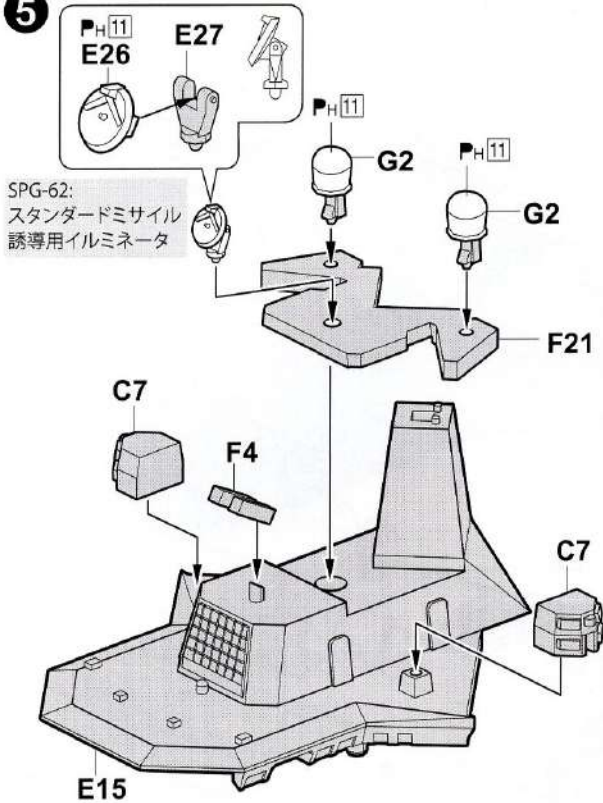
**4**

F38, F37, E6, OPS-20: 対水上レーダー, E18

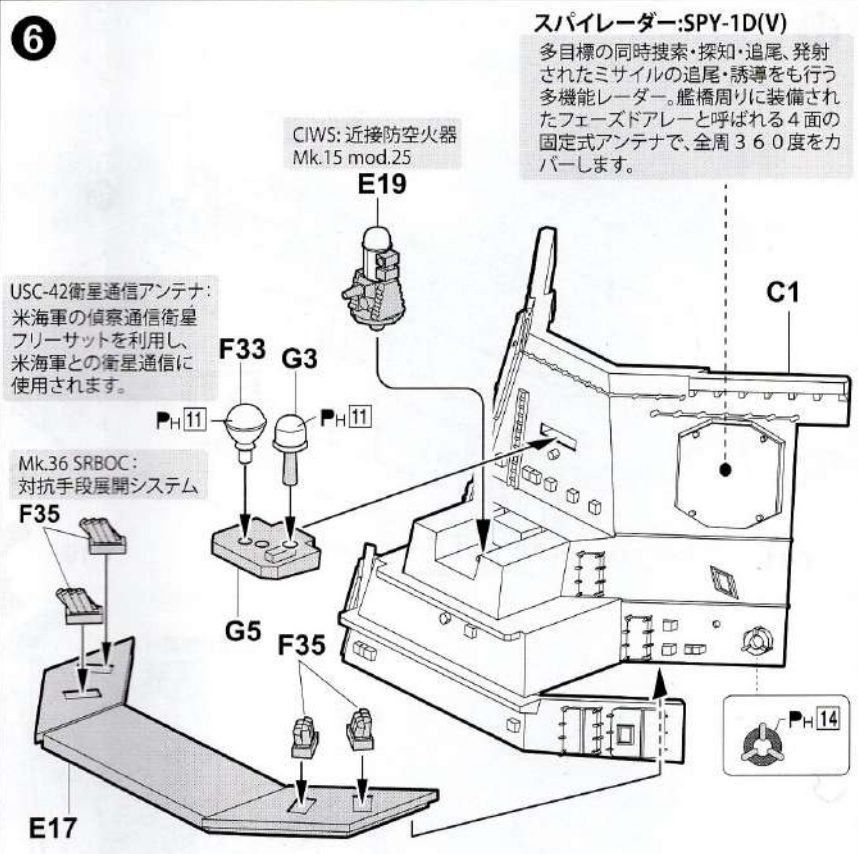
**2**

ORQ-1B: ソノブイ・データ・リンク装置  
PH11, F41, E24

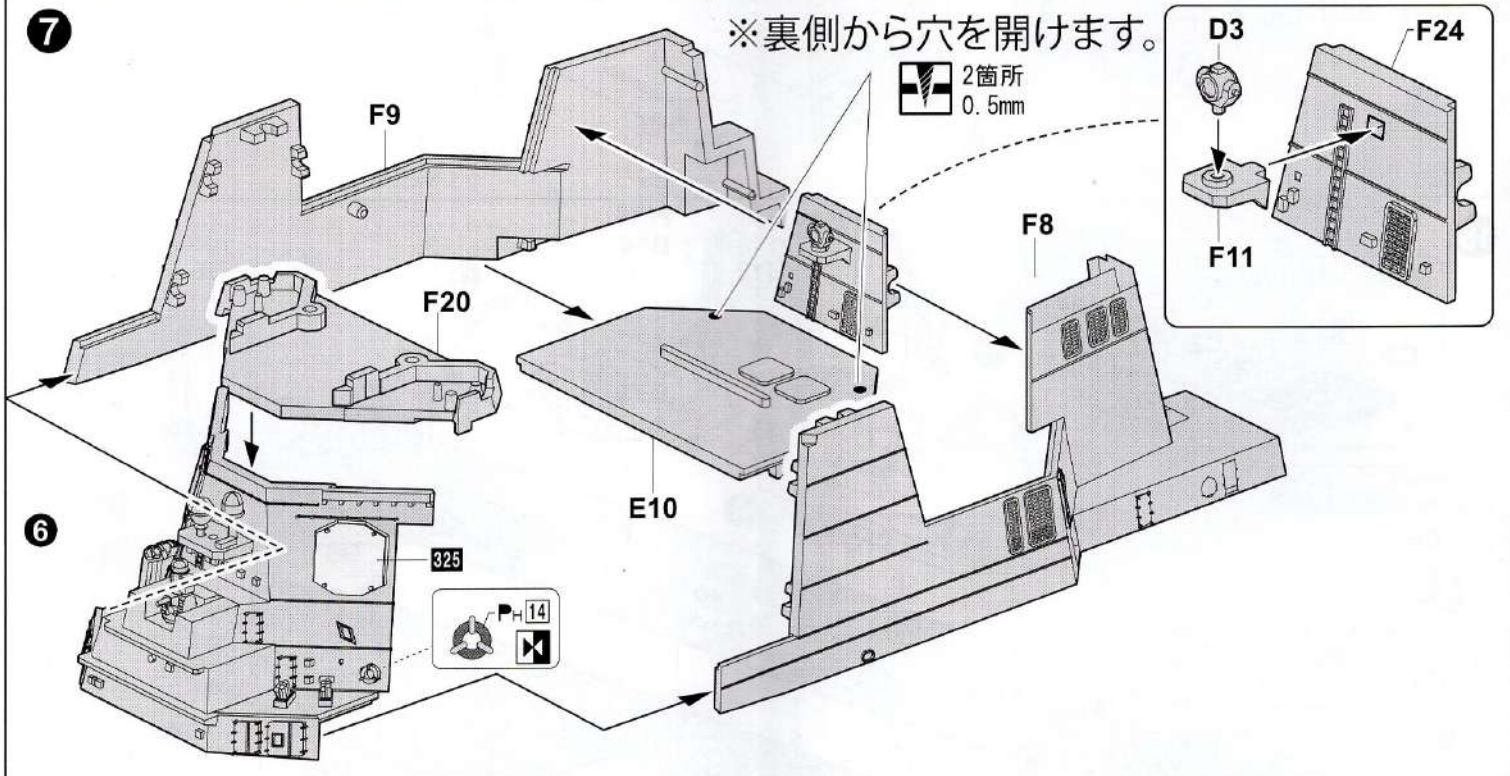
5



6



7



8

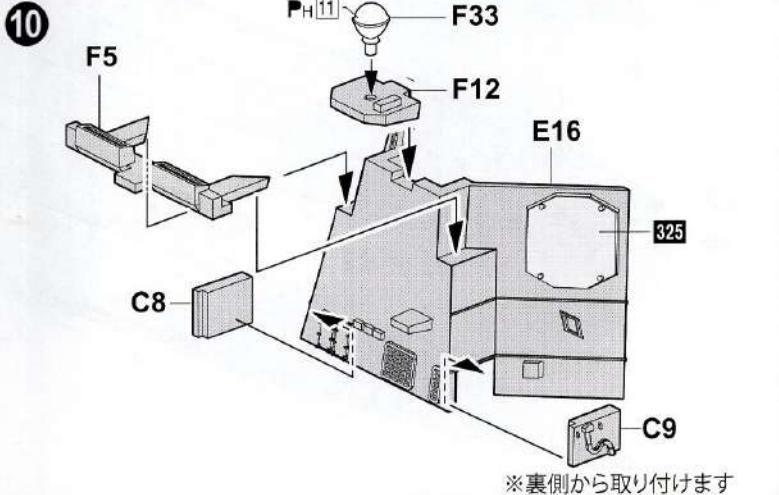
90式艦対艦誘導弾 SSM-1B

|         |             |                          |
|---------|-------------|--------------------------|
| ・ミサイル直径 | 35.0cm      | ・動力:ロケットモーター+ターボジェットエンジン |
| ・ミサイル全長 | 5.0m        | ・弾頭重量:260kg              |
| ・射程     | 推定150~200km | ・海上飛行高度:5~6m             |
| ・飛翔速度   | 1,150km/h   | ・最終誘導方式:レーダーホーミング        |

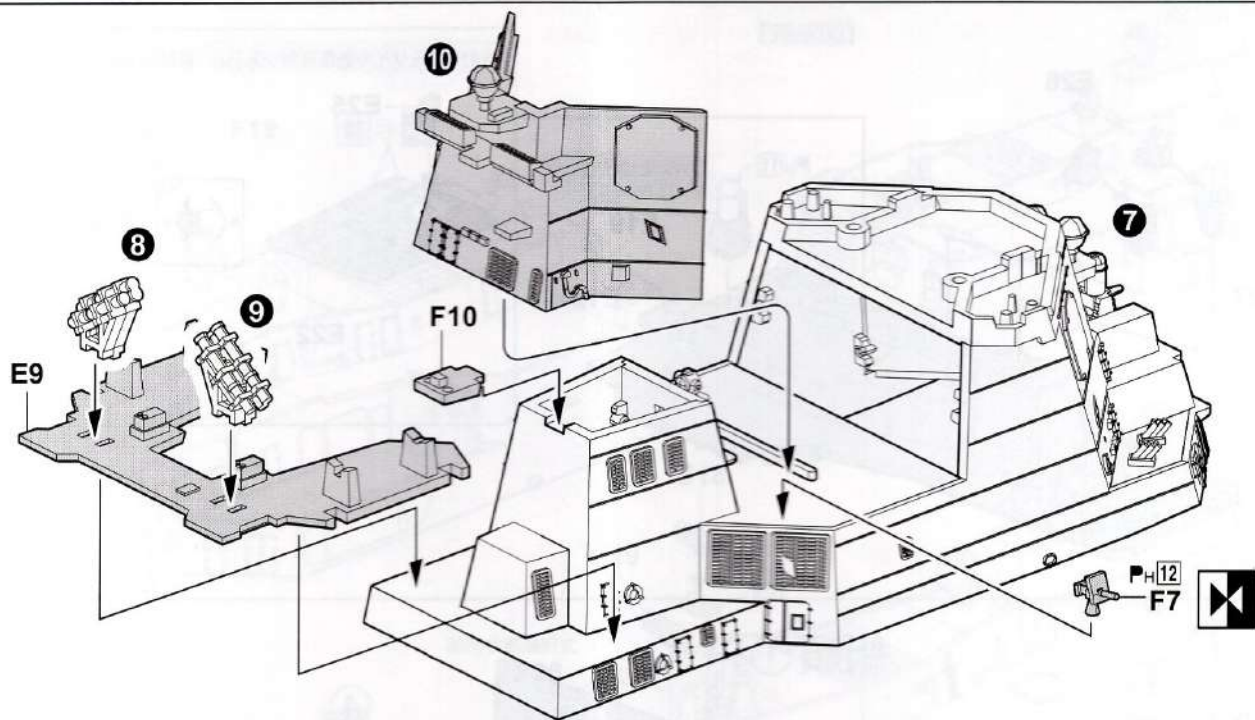
9

90式艦対艦誘導弾 SSM-1B

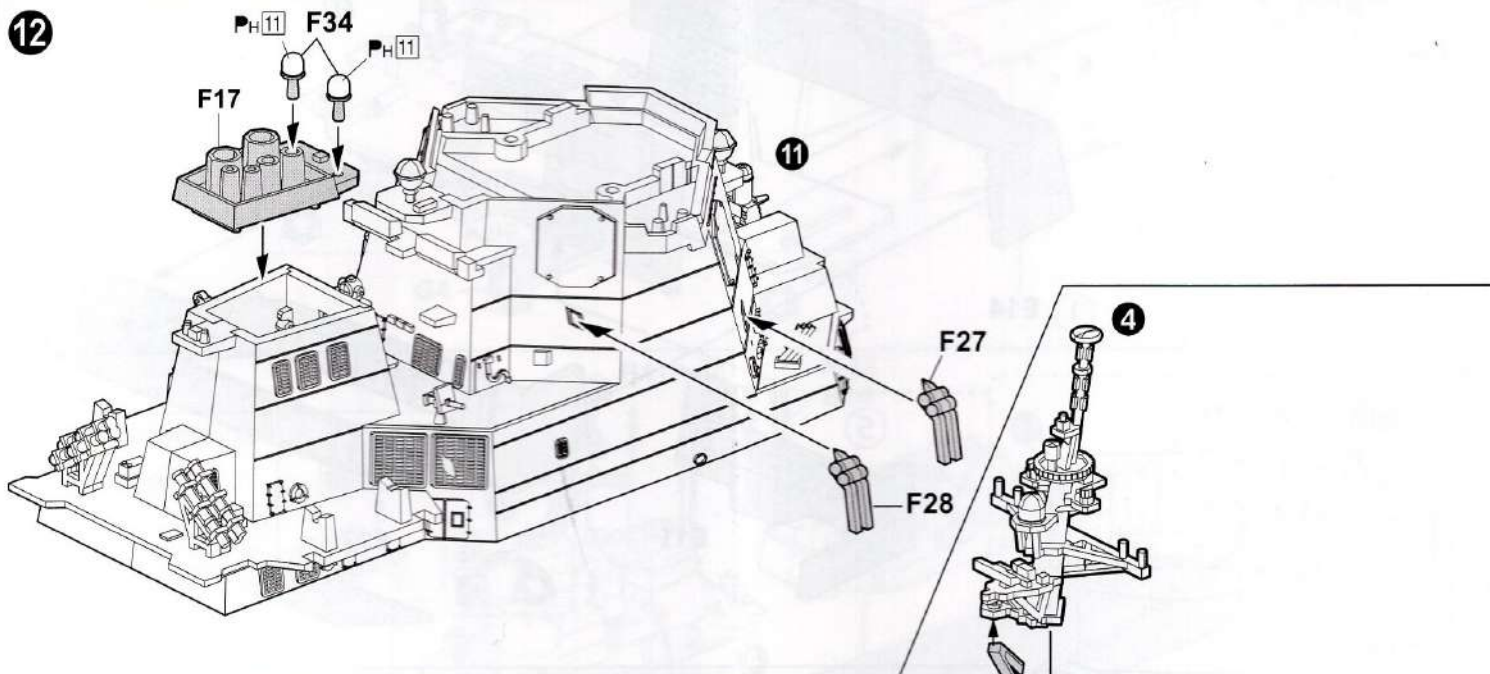
10



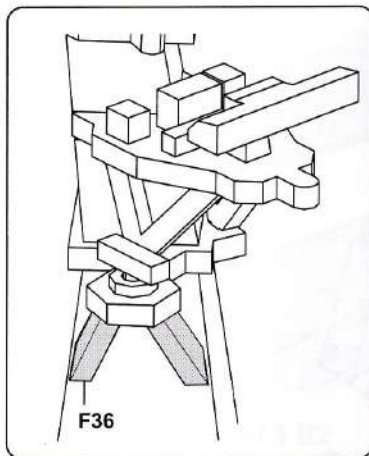
11



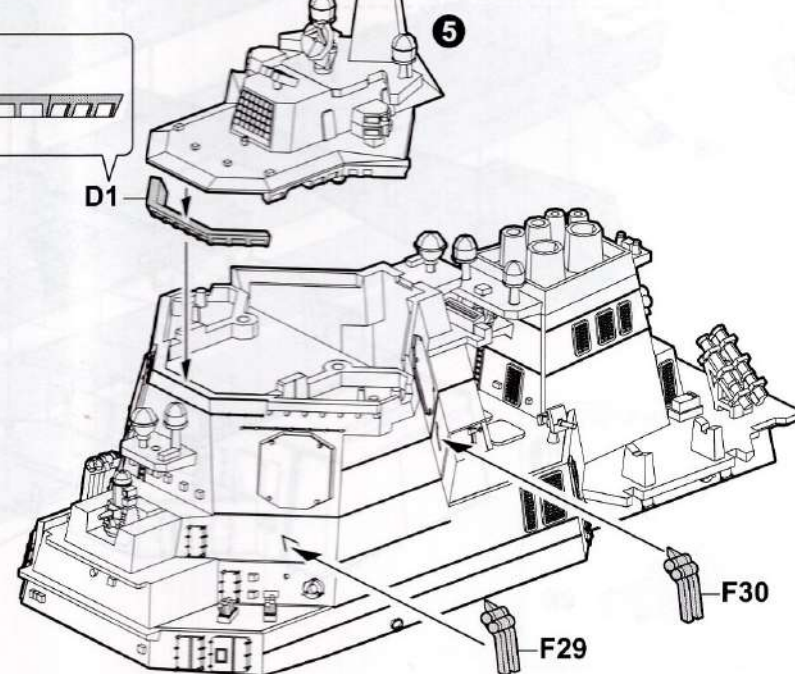
12



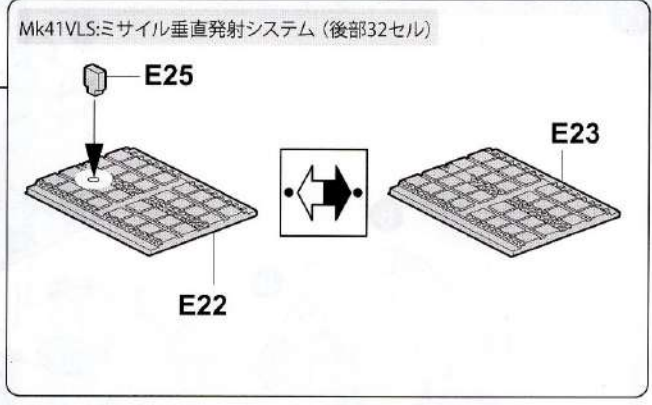
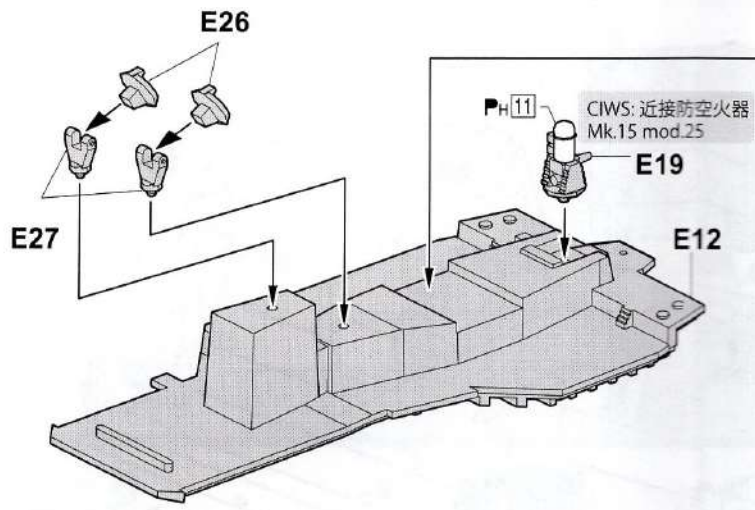
13



窓枠: A (船体色)

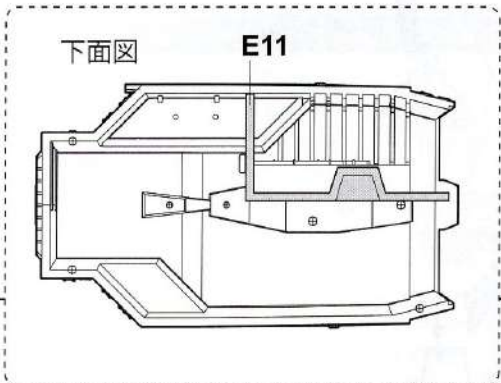
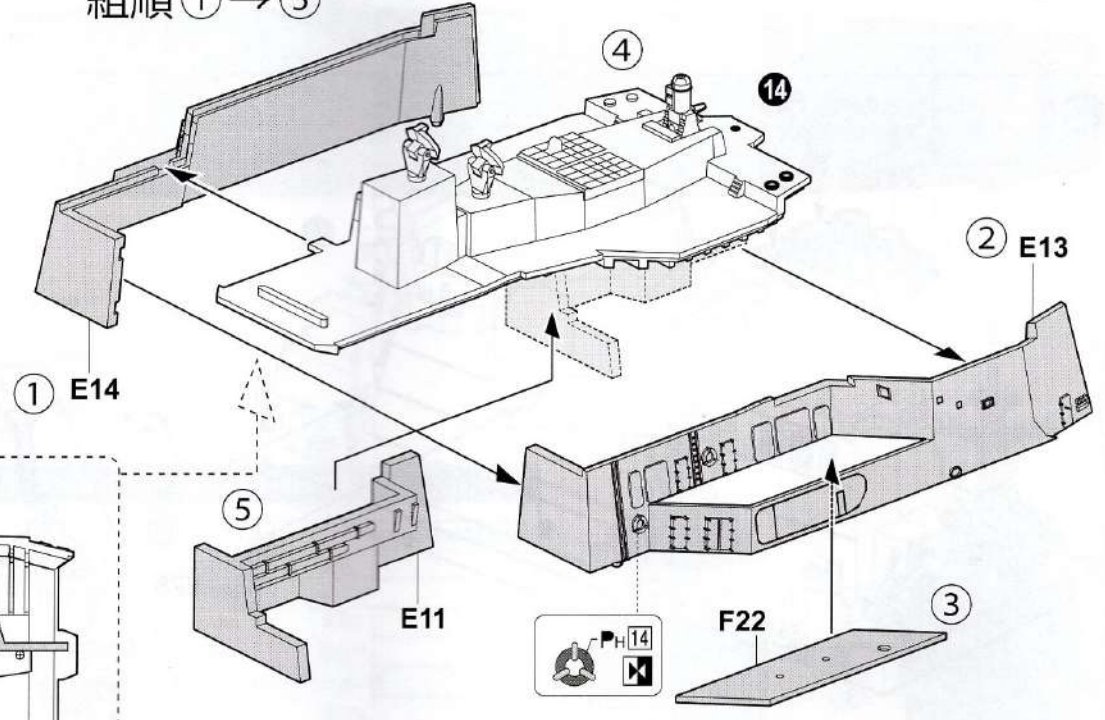


14

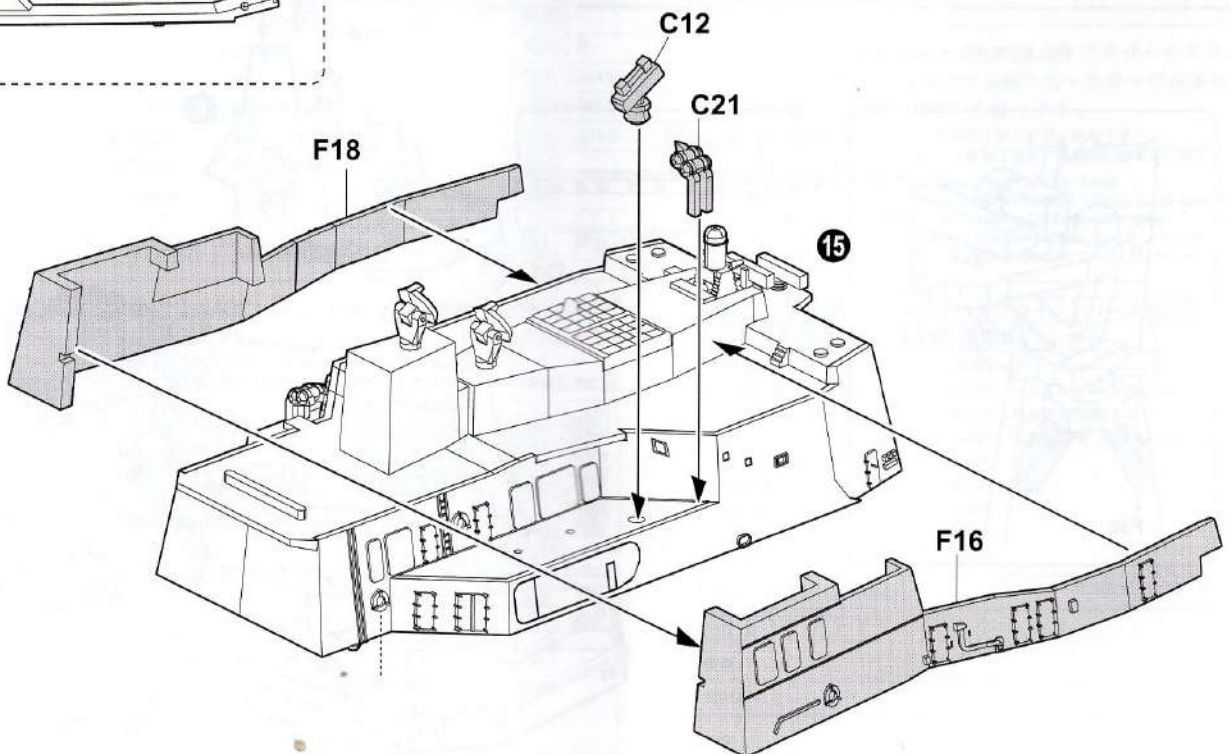


15

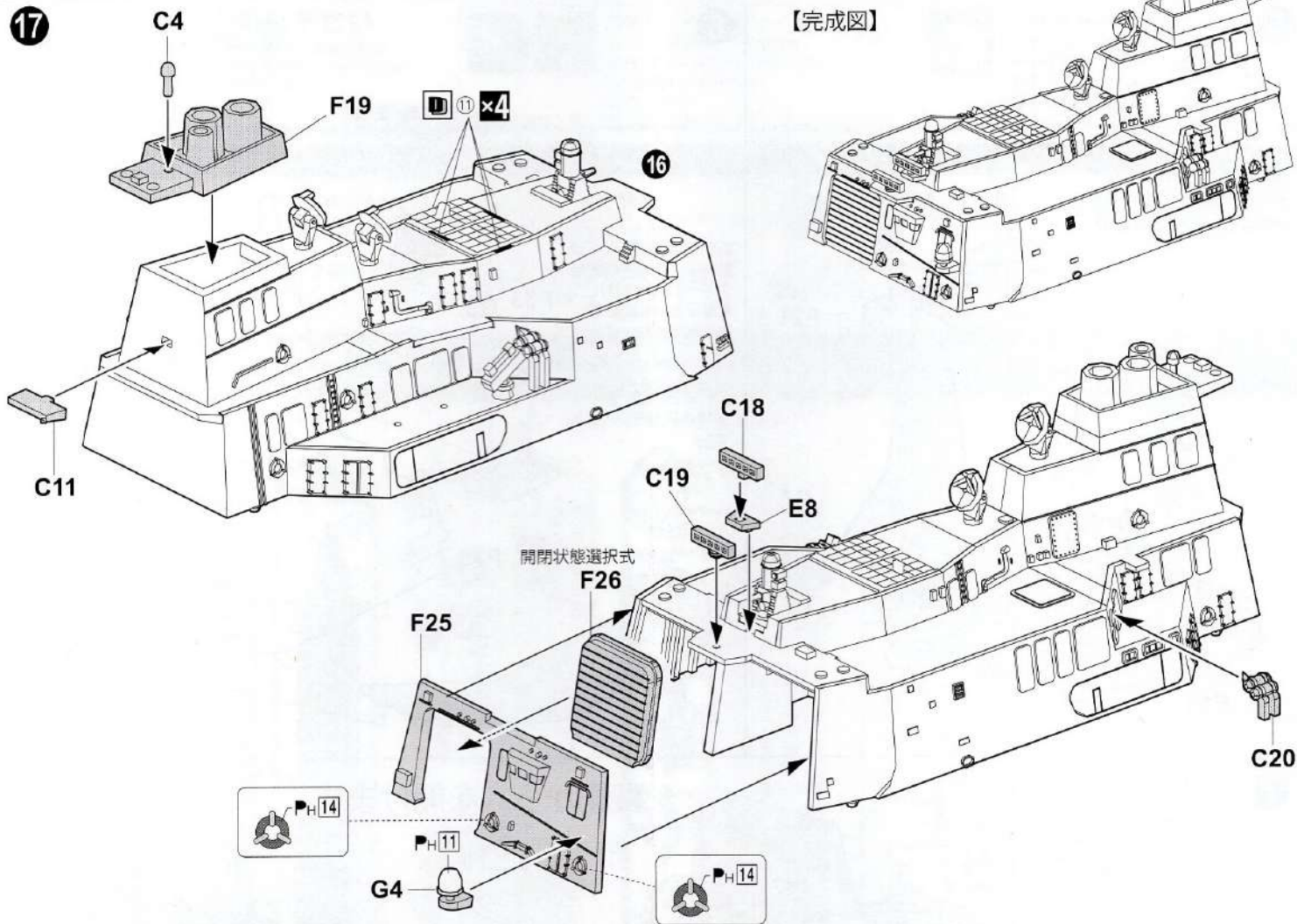
組順 ① → ⑤



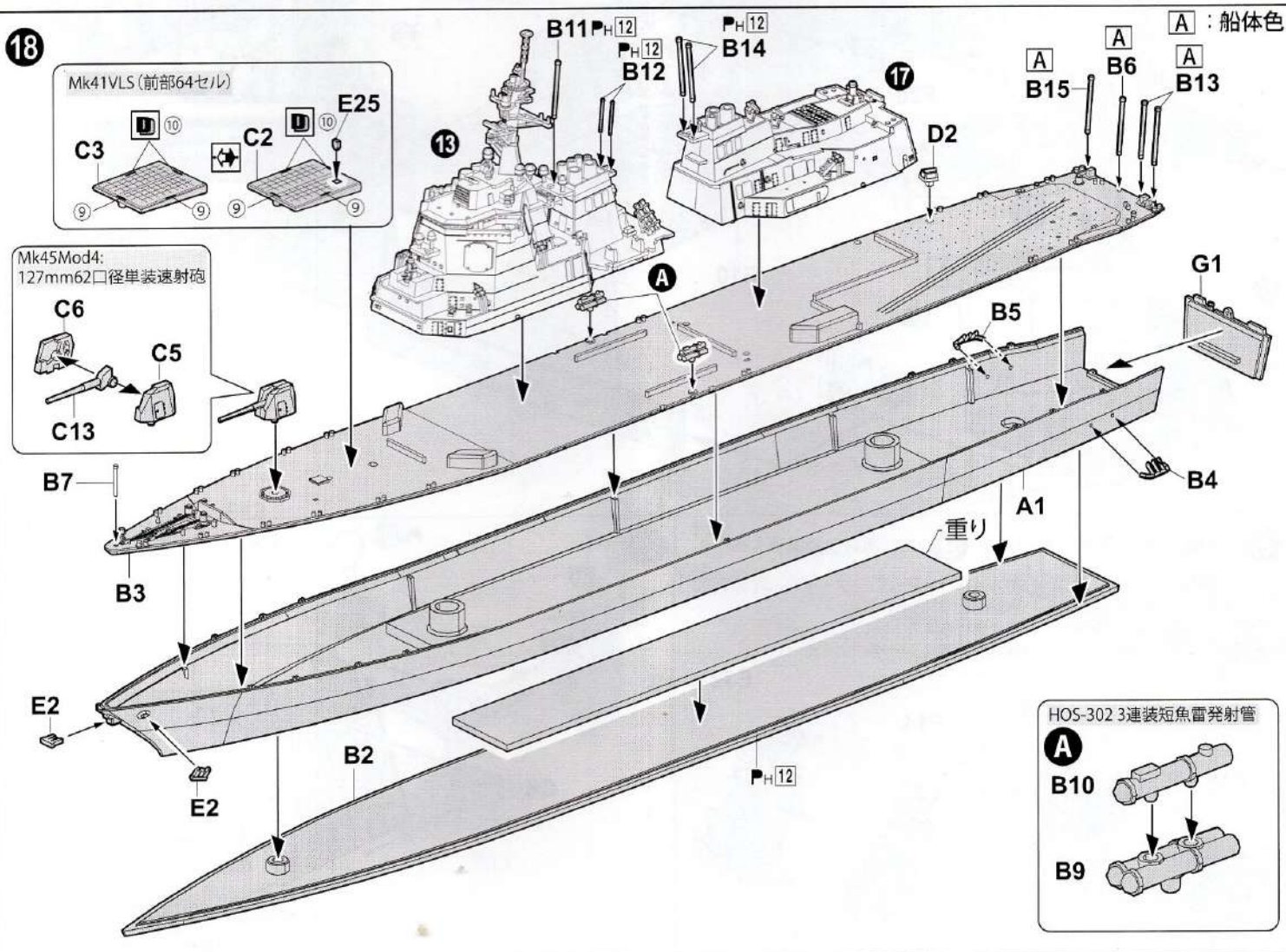
16



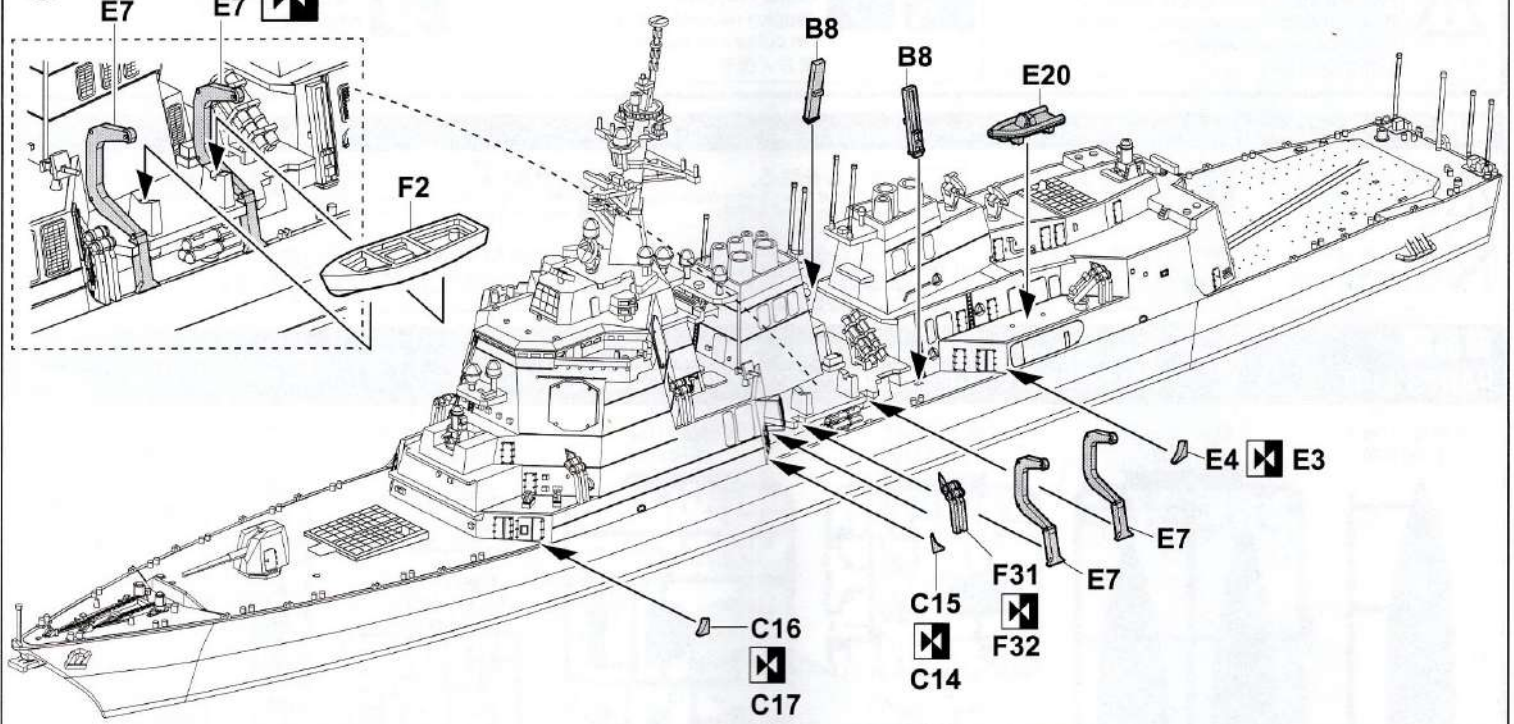
17



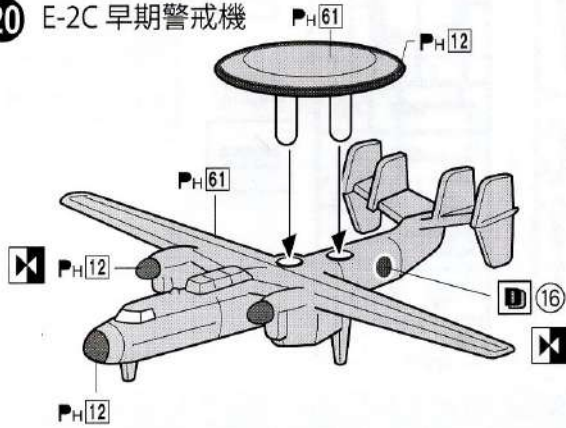
18



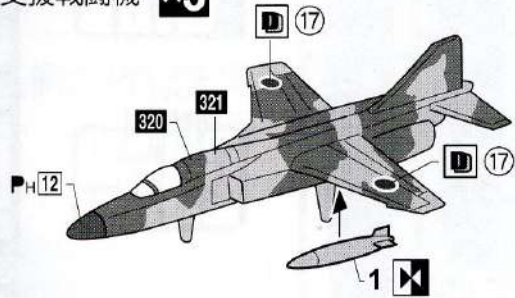
19 反対側もあります。



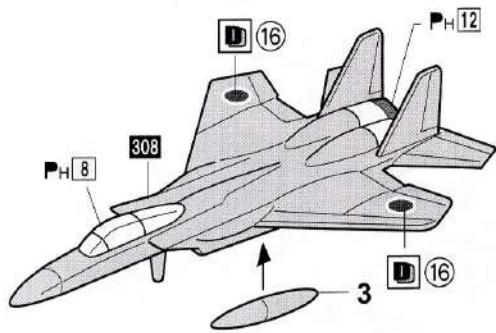
20 E-2C 早期警戒機



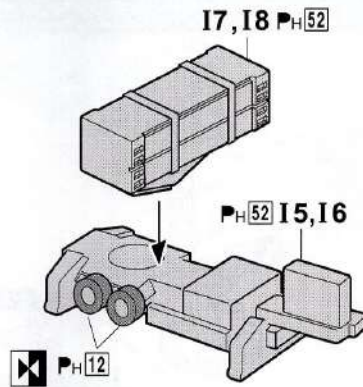
23 F-1 支援戦闘機 ×3



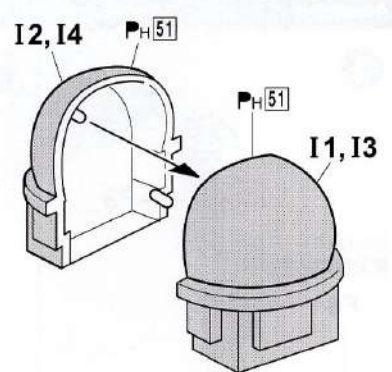
21 F-15J 要撃戦闘機 ×2



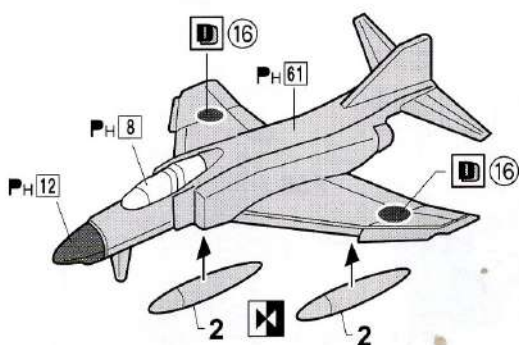
24 パトリオットミサイル



25 レーダーサイト ×2



22 F-4EJ(改) 要撃戦闘機 ×2



26 SH-60

